

The Cañarí Origin Story

Book compiled and written by Emma Bass, Russell Kam, Taina Quiñones, and Aunika Yasui

Created as part of Worcester Polytechnic Institute's Interactive Qualifying Project

Cuenca, Ecuador Project Site | 2023



Level 1

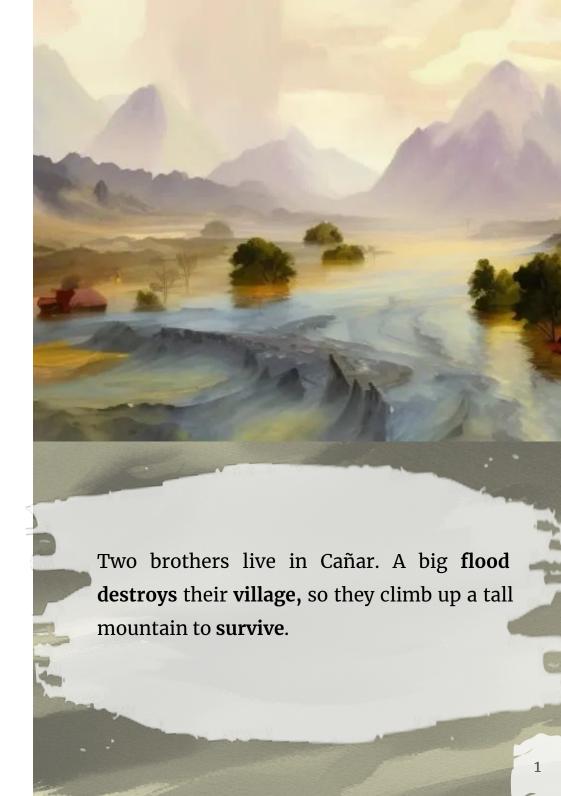


About the Story

The Cañari Origin Story was provided by Cañarejo Doctor Wilson Gonzáles, PRIMOK students, and books in the library of Museo Pumapungo.

Dr. Gonzáles is retired history teacher from Colegio San José de Calasanz de Cañar. He currently works as a lawyer and historian.

Museo Pumapungo is dedicated to preserving the art and cultures of the Indigenous peoples of Ecuador.





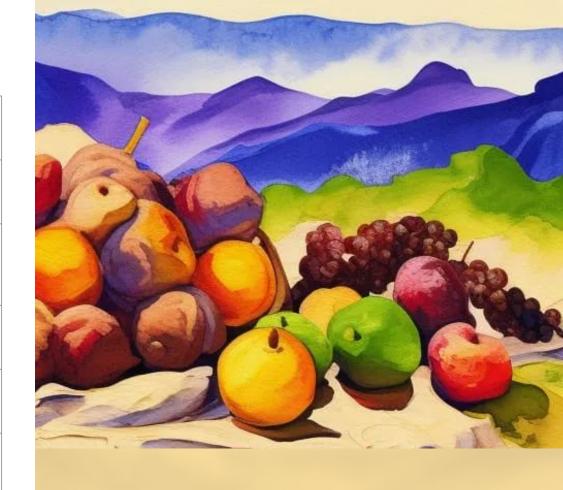
The brothers **build** a house on the mountain and **search** for food. One day, they find food and drinks in a **cave**.

Notice (Notar)	Darse cuenta
Bright (Brillante)	Que refleja luz
Feathers	Plumas que cubren el
(Plumas)	cuerpo de un ave
Marry	Estar casado con
(Casar)	alguien
Sacred	Relacionado con la
(Sagrado)	divinidad
Ceremony (Ceremonia)	Acción que se lleva a cabo de acuerdo a una costumbre
Honor	Respetar o un gesto que
(Honrar)	le honra

 $\mathbf{2}$

Vocabulary

Flood (Diluvio)	Lluvia violenta que provoca inundaciones
Destroy (Destruir)	Hacer daño a algo
Village (Pueblo)	Población con habitantes en una ciudad
Survive	Seguir vivo después de
(Sobrevivir)	un momento peligroso
Build	Hacer una construcción
(Construir)	de arquitectura
Search	Encontrar a una persona
(Buscar)	o una cosa
Cave	Cavidad abierta de
(Cueva)	forma natural
Hide (Esconder)	Poner una cosa en un lugar en que no pueda ser vista
Macaw (Guacamaya)	Ave que tiene cola muy larga y plumas de muchas colores
Fly	Moverse por el aire
(Volar)	usando alas



The brothers do not know who lives in the cave, but they still eat all of the food. They look around the **cave** but do not see anyone.



The brothers **hide** behind a tree and see two **macaws flying** in the sky.

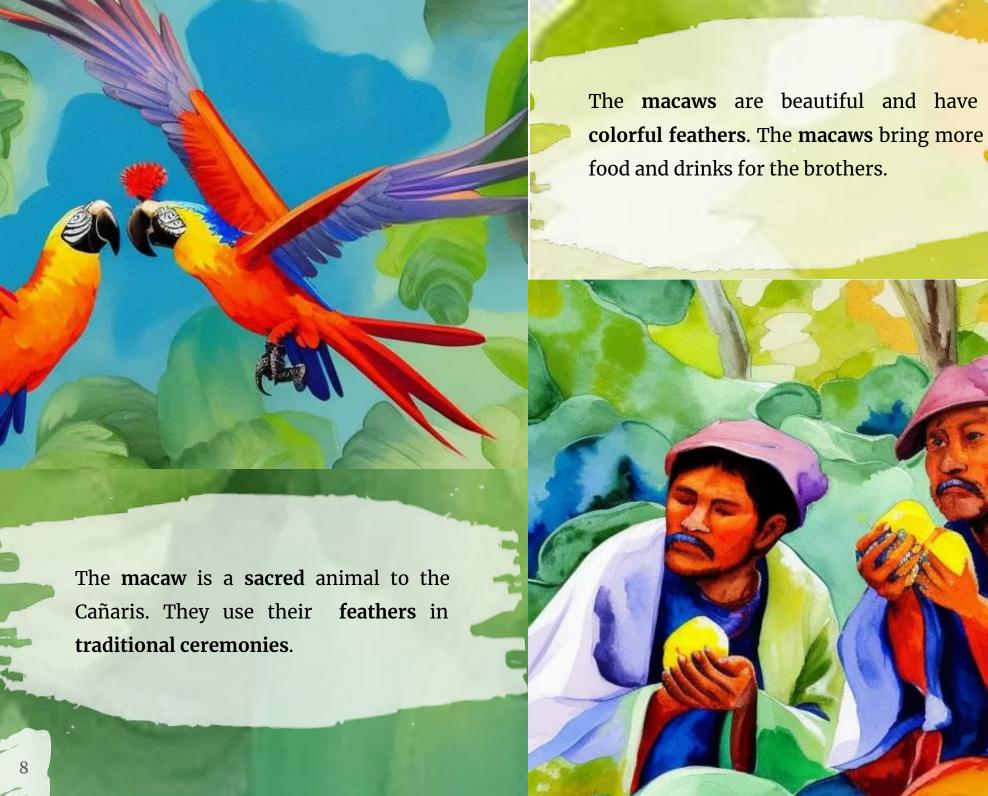
When the macaws stop **flying**, the brothers **notice** that the two macaws are women.

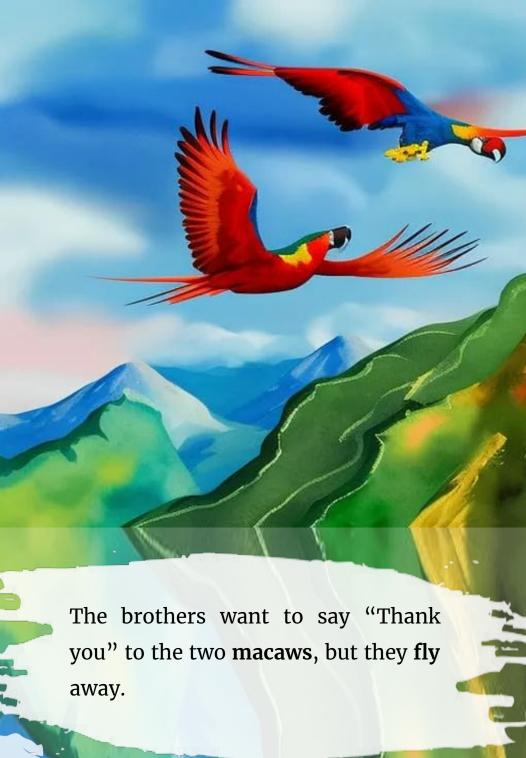
Comprehension Questions

- 1. Who survives the flood?
- 2. What is in the cave?
- 3. How many **macaws** do the brothers see?
- 4. How do women in Cañar honor macaws today?

Discussion Questions

- Did you learn something new today?
- 2. What was something interesting you learned in this story?
- 3. Have you heard a different version of this story?







The macaws return and fall in love with the two brothers.

The brothers *marry* the macaws and have many children.